Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rothrist	A
CLUB 2	Rossemaison	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rothrist	Date / Datum / Date / Data	07.06.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	19:44	End / Ende / Fin / Fine	21:47
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A54		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	93

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	211115	JÄGGI Davis	
Official scorer / Marqueur	207455	STÄHLIN Michael	
Referee 1 / Arbitre 1	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Referee 2 / Arbitre 2	205183	OBERSON Yvan	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	1	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rothrist

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rothrist

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
94	C	EIGENHEER Nick				211126
22	A	ZIETALA Martin				202404
20	G	HÄFLIGER Christia.	X	X	X	210288
31	G	SCHNELLMANN Roger				202227
TS		WERREN Linus				209321
27		ESCHELBACH Jan				208426
25		HUMM Patrick				211125
24		BRUNNER Oliver				206188
8		WALTHER Ken				208102
59		LÜTHI Jannis				211139
66		PFRANGER Andrin				210084
68		PFRANGER Roman				206114
10		ZIETALA Ivan				202200
99		GFELLER Kay				202159
44		SCHÄR Fabian				202215
4		ANDRES Mike				214195
12		WERREN Mika				206214

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	SIEGRIST Stefan		202389

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
20:47	TS	12	1				
32:28	68	8	2				
37:15	10	22	3				
54:36	94	24	4				
57:08	94		5				
61:52	94		6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
18:27	22	2	20:27	H
21:16	44	2	23:16	E
24:17	99	2	25:06	J1
47:36	24	2	47:36	C1
TOTAL			8 min	

2 Rossemaison

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
88	C	CHOFFAT Jérôme				204416
91	A	MERCAY Louis				206162
25	G	VUILLEUMIER Joël	X	X	X	97148
20	G	HUBER Thomas				212702
18		SAUVAIN Tim				213184
6		CRETIN Joan				214351
94		STUDER Bastien				208090
95		CHOFFAT Gautier				214091
92		TURBERG Julien				208089
13		CHEVRE Jérémy				214225
22		MESTRE Fabio				201577
29		CHRISTE Théo				210069
10		STEMER Vincent				206165
19		FLURI Evan				210349
TS		NEUKOMM Alexis				209398

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	ROETHLISBERGER Hans-Ueli		95114

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:42	10	TS	1				
25:06	13	91	2				
44:18	TS	91	3				
47:36	13	TS	4				
49:46	13	TS	5				
				TOTAL			5
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
19:28	10	2	20:47	V1
31:17	22	2	32:28	D
52:10	19	2	54:10	I
TOTAL			6 min	